

Thermostat mural en encastrement - JRT-100TW

FR 09.2024



déco blanc

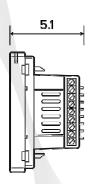


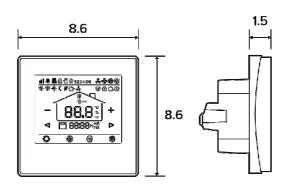


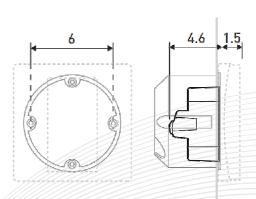
"SMARTLIFE" via Google Play ou l'APP Store



- o Bitube: chauffer/refroidir
- o 4-tubes: chauffer/refroidir ou automatique
- o vitesse du ventilateur : 4V/6V/10V ou auto
- o tension d'alimentation 24 VDC
- o signal de commande de sortie(s) 1x 0-10VDC 2x 24VDC
- o 1 thermostat à horloge par pièce
- o fuseaux horaires programmables
- o display LCD avec rétroéclairage
- o degré de protection: IP30
- o Écran tactile LCD avec rétro-éclairage
- o commande via WiFi (app Smartphone)
- o zones programmables 7 jours (1-7)
- o thermostat à monter dans une boîte d'encastrement
- o dimensions intérieures 5 x 5 cm ou Ø 6 cm









Thermostat mural en encastrement - JRT-100TW

FR 09.2024

Compléments d'information aux paramétrages :

Menu							
01	Correction de la valeur mesurée par la sonde de température						
04	Limitation de la TC maximum						
05	Limitation de la TC minimum						
06	Température affichée à l'écran						
	 0 : affichage de la température ambiante de la pièce en permanence 						
	1 : affichage de la température de consigne en permanence						
	 2 : affichage de la température ambiante et momentanément la température de consigne lorsque celle-ci est modifiée par l'utilisateur 						
07	TA minimale en dessous de laquelle la sortie « vanne chaud » et le « 0-10V » du ventilateur s'enclenchent lorsque						
07	le système est arrêté (OFF).						
	Le système doit se trouver néanmoins en mode « chauffer » et le ventilateur fonctionnera à la vitesse						
	programmée lors de la mise à l'arrêt manuel du thermostat.						
11	Permet de définir l'écart de la ZM						
12	Permet de définir quelle sonde attribuera sa mesure à la TA						
	①: la température sera mesurée par la sonde intégrée au thermostat						
	■						
13	Permet de sélectionner le type d'installation						
	■ 2U : fonctionnement en 2 tubes						
	■ 4U : fonctionnement en 4 tubes						
14	Permet de déterminer si la ZM impacte la sortie « 0-10V » (ventilateur) ou non						
	0 : la ZM s'applique aux sorties « vannes » et « 0-10 » du ventilateur						
15	1: la ZM s'applique uniquement aux sorties « vannes » U act déconnaillé de madifier de pagemètre						
15	Il est déconseillé de modifier ce paramètre Le paramètre de base 'LA' doit rester sélectionné						
16	Permet de limiter les choix de fonctionnement du thermostat						
10	• *: chauffer						
	• *: refroidir						
	** : chauffer ou refroidir en change-over						
	: chauffer ou refroidir en bascule automatique (uniquement en 4 tubes)						
17	Permet de fixer la vitesse maximum de fonctionnement du ventilateur en mode automatique						
18	Permet de fixer la vitesse maximum de fonctionnement du ventilateur en mode manuel						
19	Permet de fixer la vitesse médium du ventilateur en mode manuel						
20	Permet de fixer la vitesse minimum du ventilateur en mode manuel						
21	Unité de température °C ou °F						
22	Restaure les paramètres de réglage d'usine du logiciel						
23	Indique la version logicielle du thermostat						
34	Réglage de l'intensité de l'affichage en veille 0 : éteint à 100 : max						

TA= Température ambiante : température mesurée par la sonde

TC= Température de consigne : température souhaitée par l'utilisateur

ZM= Zone morte : écart de température entre TA et TC pendant lequel le système restera inactif

Bon à savoir :

Le mode manuel (vitesse minimum, médium ou maximum) force le fonctionnement du ventilateur sans tenir compte de la température de consigne ni celle mesurée par la sonde. Les sorties « vannes » restent néanmoins gérées par la température.

laga climate designers

Manuel d'installation et d'utilisation

Lisez ce manuel attentivement pour une installation correcte du produit. Seul le respect total de ce manuel peut éviter les erreurs et assurer un bon fonctionnement. Le non-respect des règles de sécurité, des conditions de montage, des instructions, des avertissements et des remarques figurant dans ce document peut entraîner des blessures corporelles ou endommager l'appareil. Veuillez conserver ces instructions Jaga n.v. ne peut être tenu pour responsable des dommages engendrés par le non-respect de ce manuel.

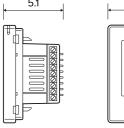
**Dutilisez toujours l'interrupteur principal pour isoler l'unité du secteur

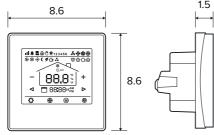




JRT-100TW BLACK 8751.050019

JRT-100TW WHITE 8751.050017

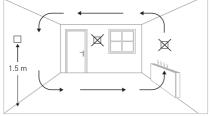




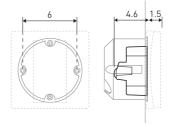
Données techniques					
Ecran	Touchscreen				
l'alimentation	24V AC/DC				
Consommation de courant	200 mA				
Possibilités de réglage	+10 > +30°C				
Température ambiante	0 > +50°C				
Humidité relative	85% max				
Back-light	Bleu clair				
Capteur	NTC 10K, 3950 ohm à 25°C				
Précision	+ 1°C				
Classe de sécurité	IP30				
Caisson ABS	avec matière synthétique ignifuge UL94-5				

- commande via WiFi (app Smartphone)
- -Pour 2 ou 4 tubes: Chauffer Refroidir
- -réglage automatique ou manuel de la vitesse du ventilateur
- -montage sur le boîtier à encastrer au moyen de vis
- zones programmables 7 jours (1-7)
- -0-10V Fanspeed control
- 24V AC/DC Moteur thermo électrique

ATT NTION!



Installez le thermostat d'ambiance à environ 1.5 m du sol, contre un mur intérieur, si possible face à la source de chauffage. Evitez les murs extérieurs et les courants d'air des fenêtres et des portes, la lumière directe du soleil et autres sources de chaleur comme les télés, les lampes murales ou de table, les feux ouverts, les tuyaux de chauffage, etc. Assurez-vous que le mécanisme de verrouillage situé sous le thermostat soit aisément accessible.



Montez le thermostat d'ambiance JRT.100 dans un boîtier d'encastrement comportant des trous de vis espacés de 60 mm pour la fixation du thermostat. Profondeur minimale de 45 mm (la profondeur dépend du câblage). La dimension interne du boîtier doit être de \emptyset 60 mm ou 50x50 mm (au moins).

Marquage C:

Le code C_{-} indique que cet appareil répond aux exigences de base de la directive relative à :

- -EN 61000-6-3:2007+A1:2011
- -EN 61000-3-2:2006+A1:2009+A2:2009
- -EN 61000-3-3:2008
- -EN 61000-6-1:2007

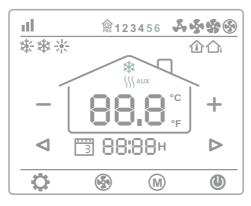
* accord	ls de câbles	
H/C	Chauffer / Refroidir	
Н	Chauffer	
С	efroidir	
GND	N	
9	Briza / Clima Canal / Quatro Canal	
	Capteur de température ambiante extern	e optionnel
	2-pipes	
	•	+
1	* MOO 7 8 9 9 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	24V DC - 230 VAC L1 N 0000
	4-pipes	
	C VALVE H VALVE	+ 24V DC -
1	MOSS 2 3 4 5 6 7 8 9	230 VAC L1 N

JAGA THERMOSTAT D'AMBIANC JRT-100TW

Manuel d'installation et d'utilisation







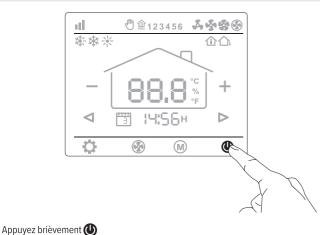


Programme On / Out La vitesse de ventilationRéglage de

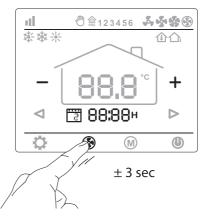
l'heure

Chauffer / Refroidir / auto-change-over (seulement 4-tubes) On / Out

1 N / OUT



2a JOUR ET HEURE



Maintenez enfoncé pendant 3 secondes

- Appuyez brièvement 🚱, Appuyez brièvement sur ou + pour régler les minutes
- − Appuyez brièvement Appuyez brièvement sur ou + pour régler les heures
- −Appuyez brièvement ♠, Appuyez brièvement sur ou + pour régler le jour
- −Appuyez brièvement ♠, Voyez PROGRAM E

2b PR GRAMME: 7 JOURS, 2 FUSEAUX HORAIRES PAR J U



2a JOUR ET HEURE (PROGRAMME)

- -APPUYEZ Brièvement sur ou + pour régler les minutes
- −Appuyez brièvement ♠, Appuyez brièvement sur ou + pour régler les heures
- Appuyez brièvement Répétez toutes les opérations, programmez ainsi les
 7 jours.

ATTENTION: Après 8 secondes d'inactivité, le thermostat revient automatiquement au mode de fonctionnement.

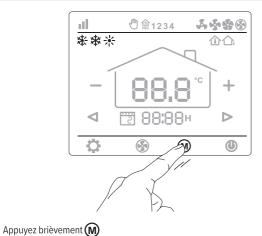
JAGA THERMOSTAT D'AMBIANC JRT-100TW

anuel d'installation et d'utilisation

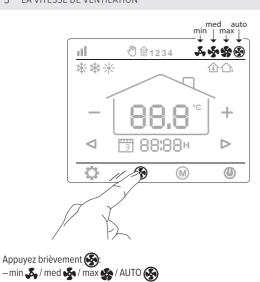


Semaine (7 jours)	Fuseau horaire 1			Fuseau horaire 1 Fuseau horaire 2				
3	PRG 1		PRG 2		PRG 3		PRG 4	
	Se lever	Temp.	Sortir	Temp.	Rentrer à la maison	Temp.	Dormir	Temp.
{	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	
2	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	
3	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	
Ч	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	
5	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	
5	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	
٦	De:		Jusqu'à:		De:		Jusqu'à:	

3 CHAUFFER/REFR IDIR



5 LA VITESSE DE VENTILATION

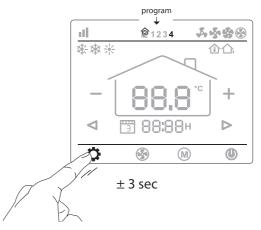


4 TEMPÉRATURE



Appuyez brièvement sur le bouton [-] ou [+] pour ajuster la température réglée.

6 PROGRAMME ON / OUT (PÉRIODES DE LA JOURNÉE)



Maintenez enfoncé pendant 3 secondes Programme On Maintenez enfoncé pendant 3 secondes Programme Out

JAGA THERMOSTAT D'AMBIANC JRT-100TW

CLIMATE DESIGNERS

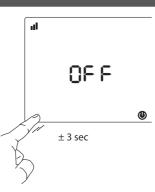
Manuel d'installation et d'utilisation

Paramétrages

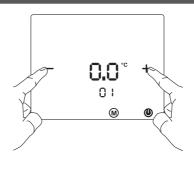
jaga



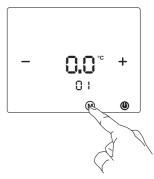




Pour entrer dans le menu des paramètres, appuyez sur le coin inférieur gauche de l'écran pendant 3 secondes, jusqu'à ce que "01" apparaisse.



Ajustez les réglages avec le bouton "+" ou "-".



Faites défiler le menu avec M

Menu	Description	Réglages	Défaut
01	Correction de la température.	-8 °C - +8 °C	0 °C
04	Réglage de la température maximum	+5 °C - +35°C	35 °C
05	Réglage de la température minimum	+5 °C - +35°C	5 °C
06	Choix d'affichage	Chambre/ Set / Chambre Set	Chambre SET
07	Protection antigel	+5 °C - +20°C	5°
11	Bande morte	0°C>+3°C	1
12	Sélection du capteur	Chambre / Sol / sol de la salle	Sol de la salle
13	Selectez bitube/4-tubes	2/4	2
14	(0-10V) avec bande morte ou non	0: Avec zone morte 1: Sans zone morte	0
15	Mémoire interne	Off/LA (last)	LA
16	Mode	Chauffage / Refroidissement / Chauffage + Refroidissement / auto-change-over (seulement 4-tubes)	Chauffer + refroidir
17	La vitesse de ventilation	80% - 90% - 100% / Auto mode	100%
18	Vitesse du ventilateur maximum	80%100%	100%
19	Vitesse du ventilateur medium	45%75%	65%
20	Vitesse du ventilateur minimum	20%40%	40%
21	°C - °F	C/F	°C
22	Retour aux réglages d'usine	Re >Maintenez le bouton [-] enfoncé pendant 3 secondes	
23	Version du logiciel	1.3	

Réglages WiFi

- -Scannez le code QR pour l'appli "SMART LIFE".
- -Téléchargez et installez l'appli "SMARTLIFE" via Google Play ou l'APP Store.





ALLCO ALLENSPACH Made by jaga

Römerstrasse 30 T +41 61 815 90 30 Made by **jaga** CH-4314 Zeiningen www.allco-ag.ch Connectez le thermostat JRT-100TW au smartphone via WIFI :

- Appuyez sur l'icône "\(\bar{\text{\text{\$\ext{\$\text{\$\exititt{\$\text{\$\text{\$\text{\$\text{\$\exitil{\$\text{\$\text{\$\tex{\$\text{\$\text{\$\}}}\\$}\text{\$\text{\$\text{\$\text{\$\text{\$\text{\$
- Appuyez sur le signe [+] dans l'appli Smartlife sur le smarthpone. Sélectionnez "petit ménage". Appuyez sur le "WIFI" dans l'appli. Identifiez-vous sur le réseau WIFI et encodez votre mot de passe. Appuyez sur "confirmer". Le smartphone va maintenant se connecter au thermostat.
- "FCU1" apparaît sur l'écran du smartphone.
- attribuez le thermostat à la pièce souhaitée, par ex. la cuisine, le salon, la chambre à coucher, ... Appuyez sur exécuter.
- redémarrez le thermostat. Le thermostat peut maintenant être utilisé avec l'appli Smartlife.